

# UJVIDÉKI HIRLAP

## ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre . . . . . 24 korona  
Negyedévre . . . . . 6 „  
Egy hónapra . . . . . 2 „  
Egyes szám ára mindenütt 8 fillér.

## Politikai napilap

Főszerkesztő:  
Major István.

Felolvasó szerkesztő:  
Dr. Kémizsáczkai Ottó.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Erzsébet-tér 7.  
Megjelenik  
hétféltét naponta mindennap.  
Telefonszámok: Szerkesztőség 400.  
Kiadóhivatal 180. — Nyomda 122.

## Kukoricás kenyér

az ujvidéki polgár asztalára régi nagy inségek, egész szárazságok idején sem került. A háború ajándékképpen hozta nekünk is, akik a világ legjobb búzáját termeljük. Erényekben és türelemben példátlan nagy ez a nép és ahogy barcos gyermekei mosolygva, dacos büszkeséggel, nótáival mennek a halál országútjain, a harcművek felé, úgy az itthoniak is türelmes lemondással szenvedik át a nélkülözés testi és lelki megpróbáltatásait. Az acéos kővér magyar búzát — ha talán mostohábban is, mint amikor a most fegyvert tartó karok is munkáltak — megtermette áldott jó anyánk, forró szerelmünk, a drága magyar föld mult esztendő is, most is. De a buza fehéres liszje megbarnult, elszárgult, mire asztalunkhoz került. A szükség, a nyomorúság, régi becsületünk, hogy megoszljuk mindentünket társunkkal, akinek a földje nem olyan kővér, — most is elviszi a magyar föld érett gyümölcsének nagyrészét.

Szívesen adjuk, hiszen szívünk mindig nyitva van a barátság számára. Adunk, amennyit bírunk adni feleslegünköl, de ezt a „felesleget“ ne egészen a magyar gyomron rovársza számolják. Ennek az országnak, mely a legjobb katonákat és a legjobb búzát adja, legalább annyit kell biztosítani, hogy kenyere ne hiányozzék az asztalról és amit kenyér címen kap, azt meg is lehessen enni. Nagyobb áldozatokat szerényebb viszontszolgáltatást nem lehet kívánni. Türelmek, szenvedünk, nélkülözünk három esztendő óta. Bűszke lemondással nyújtjuk oda utolsó verünket, utolsó falafunkat a nagy cőnék, melyért harcba küldetünk. A föld a miénk, ami terem, a munka a miénk, ami teremtényíti. Szemünk könyei öntözik a földet, ha szárazság ikkasztja, karunk munkája lágyítja a rögöt, hogy hallgassa meg imádságunk. Ezért szerébe csupán anyyi megbecsülést és emberséget kérünk, hogy tisztességes, ehető kenyeret kapjunk.

Igazság a kérdésünk, amikor az ujvidéki termést elsősorban az ujvidéki kenyérre kérjük. Hagyják itt azt a búzát, amennyit az itteni népeknek kell, nehogy ismét kukoricás kenyeret kelljen nyelniük. Elég volt a keserű kenyérből!

A polgármester a közlelmézési elnök ígéretét hozta, hogy a mi búzáink itthon marad. Az új liszt megfehérríti a kukoricás kenyér fekete emlékét.

## A szövetséges csapatok Lukovicza patak mögé vonultak vissza.

— Osztrák-magyar hivatalos jelentés. —

Budapest, július 10.

(Hivatalos.) KELETI HARCTÉR: József főherceg vezérezredes hadseregarcvonala: A felderítő és tüzérségi tevékenység élénkebb volt. Stanislaunál tegnap reggel újból heves harcok lobbantak fel. A szövetséges csapatokat, amelyek több támadást visszavertek, este az ellenséges tömegek fokozódó nyomása elől az Alsó Lukavica patak mögé vezették vissza. Az ellenség az éj folyamán nem nyomult utánuk. A Dayestertől északra az oroszok meglehetősen csendben maradtak. **Rohamcsapataink sikerrel működtek.** A gallicai harctér és a Keleti-tenger között az ágyútűz több helyütt feléledt.

OLASZ ÉS DÉLKELETI HARCTÉR: Különösebb esemény nem történt.

A vezérkar főnöke.

## Juniusban 220 repülőgépet és 33 léggömböt lőttek le a németek.

— Német hivatalos jelentés. —

Berlin, július 10.

A nyugati hadszíntér jelentés:

NYUGATI HARCTÉR: Rupprecht bajor trónörökös hadserege: Flandriában, a tengerpart mentén, az Ypern-szakaszon és Witschaetfői keletre a tüzérségi harc nagyobb heveséget ért el, mint az előző napokban. Hollebekkötő délnyugatra az angol gyalogság előretörését visszavertük. Messinestől északkeletre Lensnél és Fresnoisnál, valamint St. Quentinől északnyugatra is felderítő harcok voltak.

A német trónörökös hadserege arcvonala: A Chemin des Dames mentén este a tűz hevesége fokozódott. Éjjel Courtecontól délre és Cernyől délkeletre visszavertük a franciák részleges támadását.

Albrecht württembergi herceg hadserege: Nem volt különösebb esemény.

KELETI HARCTÉR: Lipót bajor herceg vezértábornagy hadseregarcvonala: Rignánál, Dünaburgnál és Smorgonnál fokozódott a harci tevékenység.

Böhm-Ermolli vezérezredes hadserege arcvonala: A Stripa és a Dnyester között az oroszok meglehetősen türelmesen maradtak. **Rohamcsapataink vállalkozásaikból több helyen foglyokat és zsákmányt szállítottak be.** A Stanislaunál északnyugatra tegnap kifejlesztett harcok befejezése után csapatainkat a Lukavica patak alsó folyása mögé vontuk vissza. A többi hadsereg körletében nem folyt nagyobb harci tevékenység.

MACÉDON ARCVONALON a helyzet változatlan.

Junius havában az ellenséges légi haderőkkel vívott harcok eredménye jó volt. Ellenfeleink fegyvereink hatása alatt 220 repülőgépet és 33 kötött léggömböt veszítettek. 60 ellenséges reptelőgépet védőágyunk lőttek le, a többit légi harcban terítettük le. A mi veszteségünk 58 repülőgép és 3 kötött léggömb volt.

Ludendorff, első löszállás-mester.

(A tegnapi német vezérkari jelentés Berlinből kapott hibás közléseinek helyreállításaként közöljük, hogy Ciesow és Zagwod között az orosz támadások csapatainkat nem 12 kilométernyire nyomtak vissza, hanem 12 kilométer szélességben csak benyomták frontunkat.)

## Három interpelláció. A képviselőház ülése.

Budapest, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap tudósítójától.)

A képviselőház mai ülésén Gratz Gusztáv pénzügyminiszter törvényjavaslatot terjesztett be a hadiségely, haditámogatás, népjóléti célok nyereségmentességéről. A ház kimondotta a javaslat sürgősségét.

Rakoszyk Iván előadó betervezte a bizottságok javaslatát, az új minisztériumok felállítására vonatkozóan. Ezután felolvasták az interpellációs könyvet, amelyben a következő interpellációk voltak bejegyezve:

Laehne Hugó a komáromi főispán kinevezése ügyében, Melczér László az aradi kisbirtokosok behívása ügyében és Farkas Pál a hadiszállások körül elkövetett bűnesetek revíziója s a gyorsított eljárás megszüntetése ügyében. A képviselőház legközelebbi ülését szerdán tartja, amelyen a minisztériumok felállításáról szóló törvényjavaslatot tárgyalják, hét órákor rátérnek az interpellációkra és a miniszterelnök válaszára fog báró Madarassy Beck Gyula interpellációjára is.

\*\*\*\*\*

## Masugóság a mérgezett borrról és kenyérről.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Wolff-ügynökség jelenti: Az orosz és semleges lapok írják, hogy a németek a keleti fronton az orosz katonákra folytatott testverésüléskor mérgezett kenyeret és bort adtak az orosz katonáknak. Ezt az aljas rágalmat a leghatározottabban megcáfolják.

## Német esti jelentés.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Wolff-ügynökség jelenti: Nyugaton és Keleten nem történt különösebb esemény.

## Kramarx és Rasin kegyelmet kaptak.

Bécs, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A cseh képviselők megjelentek Seidler osztrák miniszterelnöknel és Kramarx és Rasin képviselők amnesztálása ügyében érdeklődtek. Seidler kijelentette, hogy a király ma a két képviselő büntetését kegyelemből elengedte.

## Mit kívánnak az ujvidéki munkások? Javaslataik a közéletmezés rendezésére.

Az ujvidéki munkásság, mint jelentették, küldöttségileg kérte *Pro-juma* Béla polgármestert, hogy hívjon össze ankétot, amelyen a közéletmezés förfüli nehézségei megfontolt és vitásak meg. A munkásság memorandumba foglalta észsze a közéletmezés megjavítását célzó javaslatait.

A nagyszabású memorandum, amely sok figyelemre méltó pro-pozíciót foglal magában, főbb voná-saiban a következők:

### Szabványok meg az ácsorgások.

A jegyrendszer szétosztására vonatkozó jelenlegi intézkedések a város szegényebb néposztályától rendkívül sok munkaidőt rabolnak el s ezzel megfosztják őket keres-ményük egy részétől.

A jegyek célszerű elosztására javasoljuk:

1. Minden jegy 3 óra adassék ki,
2. A jegyek az életmezési ügy-osztály által három havonként dol-gozandók fel és minden háztartás részére borítékban helyezendők el s utcák szerint csoportosítandók.
3. E borítékok minden 3 hóban a különböző hivatalokban, illetve a lakásban kézbesítessék.

### Az életmezészek szét-osztása és beszerzése.

Az életmezészek elosztására növe az a véleményünk, hogy az életmezészek árusítása legnagyobb mérvben decentralizáltassék, hogy azok mindenki részére és minden-kor könnyen hozzáférhetők legyenek.

Ennek elérése végett javasoljuk azt, hogy az általunk az életmezés-keszerzésre vonatkozólag es memo-randumban alább felsorolt árucikkből mindazon kis és nagykereskedők részére adassék ki elővásárlási végett, akik hajlandók magukat a rendőrségi, illetve a fogyasztókból alakult bizottság ellenőrzésének magukat alávetni. A fogyasztók megrová-dításán rajtakapott kereskedő maxi-mális büntetéssel sújandók. Az élet-mezészek árai minden életben fel-tűnő helyen kifüggesztendők.

Ujvidék város gabonaterméséből és az ujvidéki járás gabonafeltes-téséből elsősorban az ujvidéki fo-gyasztókörzségnek szükségele bizto-sítottassék.

A város lakosságának azon része, akinek ezt vagyoni állapota megengedi, lisztviszességét az egész évre egyszerre megvásárolhassa, akinek pedig ezt a vagyoni helye-zete nem engedi meg, azok részére a város vegye meg a szükséges mennyiséget s saját raktáraiban hely-yezze el s innen adassék ki azok-nak a kereskedőknek, akik a liszt-árusításra hajlandók.

A város eszköztöltje ki, hogy azok a szegényebb soru lakosok, akik saját részükre disznóhizlaltással, vagy baromfitartással és tenyésztés-sel akarnak foglalkozni, a szüksé-ges nyersanyagokat a kellő meny-nységben megkaphassák.

### A városi sertésüzem.

A városi sertésüzem a legnagyobb mérvben fejlesztessék. Ha sikerül a hatósági hivatalda működését biz-

tosítani, a jelenlegi zsír- és hus-árakat a hatósági székében szállít-sák le.

A hatósági zsír- és szalonna-adagok azonban már most fenjékn-t és havonként egy kilóban állapítas-sék meg azok részére, akik a ható-sági megállapítás szerint erre joga-sítottak.

Ezzel kapcsolatban azt is jave-soljuk, hogy foglalkozzék a város juh- és marhatenyésztéssel, illetve juh- és marhatrus-árusítással.

### Hatósági alapon.

Ezenkívül az alábbi életmezési-árusítassanak a hatóság által ki-jelölt életmezésekben:

Cukor, petróleum, buzadara, kávé, burgonya, bab, szárazszilva, lekvár, dínávj, dínásajt, szardínia, köleskása, árpakása. Eszen életmezések a lehető-ség szerint nagymennyiségben szer-zendők be.

### A piacrendezés.

A városi fogyasztás ellátása cél-jából a mai zöldség- és főzelék-állomány odafelelesztendő, hogy a város minden fogyasztója vásárol-hasson a hatósági árusítóban. Ecl-ből egyelőre a piacra jött termények 15% foglalandó le. Az árusítóhelyek egyelőre háromról hatra szaporítan-dók, az árusítás 5 óráról 10 óráig eszközöltessék.

### A segélyre szorultak életmezése és támogatása.

A napközi gyermekotthonban a munkásszónokok gyermekeit díj-talanul helyeztessék el.

A téli nyomor enyhítésére a nép-konyha már jelőre megszervezendő és a népkonyha szükséglete a város által biztosíttassék.

Ugy a napközi otthon, mint a népkonyha ügyének a vezetésére befolyást akarunk gyakorolni s tá-mogatásunkat ecétra készségeken fejtajniuk. A szegénységet közvel-lemül nem érő népgondnokok rendszerre csödtől mondot. Ehelyett munkások és munkásrökből utcai megbízott-rendszer őshajnik létesí-teni s ezek révén az egyesek baját és sérteimét a Munkásotthon révén összegyűjteni és feldolgozni s ide-jében orvosolni kívárejuk.

### Életmezési bizottságot!

Mindeme kívánságaink teljesíté-sére, valamint általában a jelenlegi rendszer bajainak az orvoslására is, ama rendkívül sok és immár türe-tetlen rossz állapotok megszünteté-sére, amelyek minduntalan panasz tárgyát képezik az érdekelte fogyasztók részéről, a város vezetőségéből, a fogyasztókörzség minden réte-géből, valamint a termelőköt egy közös bizottság alakíttassék, amely a város életmezési ügyeit végre-hajló hatalommal intézi, illetve ha-tározatainak a város vezetősége kö-teles eleget tenni, illetve köteles azokat végrehajtani.

A közéletmezési bajok megszüntetésére nem tudunk más utat és módot, mint ha a város népéletme-zési intézkedéseiben magának a népnek is hozzászólást biztosítanak.

### Fa és petróleum.

Feltétlenül szükségesnek tartjuk, hogy a város már most intézkedjen

arra nézve, hogy a tél folyamán az elmult télen tapasztalt visszásságok a tüzelőanyag terén lehetőleg elker-ültessenek. Javasoljuk, hogy már most foglaljon le a város nagyobb mennyiségű tűzfát, nehogy azután a tél folyamán a jóval drágább áron előadott fával legyen kénytelen a város erre szoruló lakosságát segé-lyezni.

A város már jó előre gondoskod-jék, hogy a tél folyamán a petró-leum elintás jóval rendezettebb le-gyen, mint az elmult évben.

## Megegyezés a német pártok közt A birodalmi kancellár a császárnál.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A porosz képviselőház köréi-ből megerősítik, hogy az állam-miniszteriumban tényleg nagyobb változások vannak küszöbön és pedig esősoiban a kuruzszminisz-terrel van szó, akinek állása máris megintott. A hangulata jellemző az a hír, hogy a választójogi re-formjavaslatot már most a porosz képviselőház elé terjesztik, bárha az a császár husvétü üzenete ér-telmében csak öszre volt tervebé. A főbizottságban a biro-dalmi kancellár lét izben kijelen-tette, hogy ő hajlandó ugyan bizonyos reformokra, de ha a körülmények úgy kívánják, attól sem riad vissza, hogy állásáról lemondjon. Amikor a birodalmi kancellár szájából ez a nyilatko-zat elhangzott, a szabadelvű kép-viselők hangosan ültakoztak; er-ről az oldalról úgy látszott, tudni sem akarnak arról, hogy a kanc-eljár személyében változás le-gyen. A kancellár ezután a há-boru kérdéséről beszélt. A hábo-ru, szerínie, a legnagyobb érly-lyel kell folytatni, mert bárha tagadhatatlan, hogy Németország nehézségeivel küzd, épen olyan bizonyos, hogy az ellenségek né-meg nagyobbak a nehézségek és Németország, ha kitarással küzd tovább, el fogja ézni azt a békét, melyért küzd. Ennek a kérdés-nek, hogy melyik fél bírja job-ban és tovább, már nemsokára el kell döntni.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A költségvétési bizottság dé-előtt folytatta a politikai kérdé-sék vitáját. Ebert szocialista kér-dést intézett Bethmann-Hollweg birodalmi kancellárhoz, hogy nyilatkozzék a koronatanácsron történt eseményekről. A birodalmi kancellár kijelentette, hogy jelen pillanatban nem lehet köz-léseket. A sajtónak becsületére vándk az a fantázia, amellyel a koronatanácsról írtak. A költsé-gvetési bizottság ülést nagy iz-galom közepette énapolták. Az ülés mindössze 10 percig tartott.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A költségvétési bizottság ülése után az egyes pártok tanácskoztak, hogy végleges határozatot hozzanak a há-borus politika ügyében, mint-

### Parcellázzák a városiföldeket.

A városi szegényebb soru fo-gyasztó körzsége helyzetének javítása végett ajánljuk, hogy a városi földek a legkisebb részletekre parcelláztassék s a parcellák a kisé-membereknek a legjutányosabb áron haszonbérbe adassék.

Az anket, amely rövidesen össze-ül, bizonyára a kérdés nagy ford-elegés ilében, tanulmányozni fogja a munkásság javaslatait és a memo-randum elvei szerint fog határozni a város közéletmezési ügyének át-reformálásáról.

hogy a belső politika kérdé-szében megállapodtak.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Nordd. utcher Zeitung közli: Több berlini lap azt híresztelte, hogy a birodalmi kancellár a fő-bizottság ülésében úgy nyilatko-zott, hogy megmarad állásában, mert a haza érdeke szükségessé teszi. Ez a hír tisztára kóbormány.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Vilmos császár délelőtti meg-hallgatta a birodalmi kancellár előterjesztéseit. A birodalmi ülésen élénk élet uralkodik. Etenőrizhetetlen hírek terjedtek el arról, hogy a birodalmi hi-valatokban több rendbeli vál-tozás történik, a kül- és bel-ügy államtitkárok lemondását biztosra veszik. A többségi pár-tok megegyezés készítenek elő a hadicélok és a parlamentáris kormányzásra vonatkozó for-mula tárgyában.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A német császár délelőtti több órai kihallgatá-sán fogadta Bethmann-Hollweg birodalmi kanc-eljár. Politikai körök véleménye szerint Beth-mann-Hollweg állása megrendült, de azért kancellárválság nincs. A szocialdemokraták, né-met szabadelvűek, cen-trumpártiak és a hadicélok megállapodtak egy rezo-lúcióban. A szabadelvűek egy része emiatt ki-váltak a pártból, mert a béké kérdésében nem hajlandók oly messzire menni, amint azt a rezo-lúció meghatározza. Ává-lás még néhány napig fog tartani.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Payer háladópárti képviselő kihallgatáson jelent meg a csá-szárnál. Payer Bethmann Hollweg híve. Politikai körökben nem tud-ják, hogy Payer kihallgatásának mi az előzménye.

Berlin, július 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Bethmann Hollweg birodalmi kancellár a pártokkal tárgyal.

**A szélvihar halottja**

Ma hajnali három óra tájban rettenetes szélvihar, valóságos tornádó dühöngött Ujvidéken és a környéken. A tomboló vihar, amelyet eső követett, ablakokat zuznott be, fákat tördelt és felriasztotta álmából a nyugodtan élő várost.

Úrszentivánon egy emberélet essét áldozatul a dühöngő szélvésznek. *Paroski Lukács* nevű 70 éves földműves éjszakára egy rozoga felszerbe ment aludni. A gyöngye alkotmány nem tudott dacolni a széllel. A felszer összeadott és a zuzsupos felő ráesett Paroski Lukácsra. Segítségért hiába kiabált. Gyenge hangját elnyomta a vihar. Reggelre holtn találták a felszer romjai között.

**Árpát csempésznek át a Dunán a Szerémségbe.**

Állg, hogy learták az érett halászokat, már visszahúzó az új természél. A Dunán át nagymennyiségben csempészik a Szerémségbe a jó bécákat ideai árpát és a telketlen csempészek 200 koronáért értékesítnek egy métermázas árpát.

A vizszállítás megállítására Ujvidék polgármesteréhez a Kövéltmerési Hivatal a következő írlatot intézte:

Arról értesíttem, hogy Bácsodrogmegy és déli részén a Dunán át a lakosság a korai árpával állítólag nagymennyiségben csempészet folytat s hogy a loval könyomtatott ideai árpát métermázasoként 200 koronával adják el a Szerémségben.

Felhívom, hogy ezen üzelmeknek a rendelkezésre álló összes eszközökkel vessen véget és a konkrét eseteket példáulas okából is soron kívül és szigorúan megtorlásban részesítse.

Ejárása eredményéről, illetve a tett intézkedéséről jelentést vérek.

Az elnök rendelkezéséből:  
Sárhány,  
miniszteri osztálytanácsos.

Az ujvidéki határrendőrség intézkedésekert tett, hogy a csempészeknek elejét vegye. A Dunán egy érhajó érhát, hogy megakadályozza a csempészek munkáját.

**Össze kell zuzni az árdrágatókat.**

Hága, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Rhondda, az új angol élelmézési miniszter, egy Cardiffban tartott bizsérdében a következőket mondotta:

— Ugy össze fogom zuzni az árdrágatókat és uszorásokat, mint-ha egy kocsi nehéz kö hullar a fejké. Ez ugyan nem fogja növelni népszerűségemet, de azt hiszem, hogy a miniszterelnök főleg azért szemeli ki engem erre az állásra, mert tudja, hogy o'yan vastag bőröm van, mint a tinocerának. Az én feladatom az, hogy a fogsasztót minden körülmények között megvédelmezzem.

**10.000 orosz megtagadta az engedelmességét.**

Amsterdam, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Times jelenti: A legutóbbi harcokban 10.000 orosz katonamegtagadta az engedelmességét és nem akart támadásra indulni. 4000 orosz egy erdő szélén elsáncolta magát, mire a lüzárség vonult fel ellenük és gránátait sorfízest adott rájuk. Az elsáncolt csapat erre megadta magát.

**Az oroszok nem hódításért harcolnak.**

Stockholm, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Pétervárról jelentik: A Irontról érkező távirati hírek szerint az offenzívát megelőzően, ellenséges repülőgépek felhívásokat dobtak le az orosz vonalakra, amelyek elakarták hitetni a katonákkal, hogy a munkás- és katonatanács helytelenül az offenzívát. Ez nem igaz, mert nemcsak a munkás- és katonatanács kongresszusa, hanem a pétervári katonameg- és munkástanács is hazafias érzésről teitk tanuságot. Cseretelli miniszter lendületes beszédében a következőket mondotta:

— A katonák vérüket ontják a forradalom ügyéért. Mi nem hódításért harcolunk, mégis folytatjuk a háborút addig, amíg az ellenség hasonló kijelentést nem tesz.

**Osztrák válaszbáró Madarassy-Beck Gyulának.**

Bécs, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Reichsrath mai ülésén *Gross elnök* utlakozott *Madarassy Gyulának interpellációjá ellen, amelyk beavatkozás az osztrák belligyekbe. Sojnelatanak ad kifejezést, hogy nem rendelkezik hatásos eszközökkel, amelyekkel védekezzék az osztrák belligyekbe való jeltalan beavatkozás ellen.*

**Seldler buhik. Spitzmüller az új osztrák miniszterelnök.**

Bécs, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Politikai köröböl jelentik, hogy Seldler osztrák miniszterelnök legközelebb megválk állásából. Utódjá Spitzmüller báró lesz. Spitzmüller kinevezését a pártök kifelefenül fogadják.

**Egy orosz ezred a munkás- és katonatanácsellen.**

Stockholm, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Pétervárról jelentik: *A munkás- és katonatanács végrehajtó bizottságának egy csoportja a Irontról Minksbé érkezett, hogy a háború céljáról és az offenzíváról eldöntést tartson. A 700. orosz gyalogezred és a machiavellista elvek hível a szónokok ellen fordultak, Szokolov képviselőt elfogadják és megvártek és csak akkor engedték szabadon, amikor egy másik ezred sortízzel fenyegetett.*

**A munkástanács üdvözlé a fronton küzdő katonákat.**

Stockholm, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az orosz katona és munkástanács 472 szóval egy határozati javaslatot fogadott el, amellyel a fronton küzdő katonáknak üdvözléket küldik.

**Nem lesz téli háború.**

Hága, július 10.  
(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az orosz északi front parancsnoka, *Klembovski tábornok* Rigában, ahová most érkezett, kél jelentette, hogy nem lesz máli háború. A hadjáratot nagyon gyorsan befejezik.

**A Zringi hajó vádol**

**Felterjesztés a miniszterhez a dunai forgalom biztonsága érdekében.**

Baja város közigazgatási bizottsága a polgármester javaslatára a Zrinyi hajó katasztrófájának szomoró alkalmából elhatározta, hogy a dunai forgalom biztonságát veszélyeztető állapotok megszüntetését felterjesztésben kéri a kereskedelmi miniszterfél. A felterjesztés — amelyet csatlakozás végett Ujvidéknek is megküldöttek — a következőket tartalmazza:

A Dunán közeledő gőzhajók jrátal meg békéidőben sem voltak menetrendszerinti időben betarthatók. A közönség a késékek idejét sósásem tudta. Megérténk, hogy a személyhajók 10—15 órai késéssel indulnak. Üdvés volna egy dunaparti telefonvonal létesítése, amely úgy a hivatalok, mint a közönség javát szolgálná.

A kikötőberendezések nem felelnek meg céljuknak. A rakárhelyiségek legtöbb hajóállomáson elégtelenek. A személy-várhohelyiségek pedig a legprimívebbek, szűkek és piszkosak. Szükséges volna ennélfogva a rakár- és váróhelyiségeket hivatalból szakisvizgálat tárgyává tenni és a szűkséghez mérten a hajótdrsáságokat záros határidőn belül az igényeknek megfelelő helyiségek építésére utasítani.

A hajózásnak feladata a vasut tehermentesítése. A Dunagőzhajózási Társaság legimpozánsabb gőzösei Ujvidékől Orsováig helyi forgalmat bonyolítanak le, ahelyett, hogy erre a célra kisebb típusú hajókat használának és a termes hajókkal a jelenlegi vészfényig dunai hosszúratu forgalmunkat megjavíthatánk.

Kifogásolja a felterjesztés, hogy a személyhajókra rakják be a gyorsárúkat és élelmiszterküdeményeket, amelyek igen sok esetben a személyhajók túlterhelésének és a szokatlan nagy késésnek mindenkori okozói. A túlterhelés pedig a szerencsétleneg előidézésében nem a legkisebb faktor. A gőzhajótdrsásokok jelentékeny szubvenciójukat a kevésbé rentabilis személyforgalom lebonyolítása fejében kapják. Képteleneg ennélfogva, hogy a személyforgalmat teljes darabúforgalomnak rendeljék alá. 10—12 vagonban befogadóképességű hajókkal a gyorsárforgalmat kényelmesen lebonyolít-haják anélkül, hogy a személyforgalom megzavarására szükség volna.

A fűtoanyag mesterséges korlátozása, a kényszerű lassítások, az állandó késékek okakul szerepelnek. Ha a Dunán sehoh hajóké nem jérlának, nem volna szükség lassítani a hajók menetét.

Sérelmes, hogy akárhány hajó kapitánya, sőt a hajószemélyzet nem tud magyarul. Ha pánik támad a hajón, a kapitány nem bátoríthatja az utasokat. A veszedelem idején a személyzet kérdése nem utolsó rangú kérdés, mert önfelelődozó mentési munkát és a közönséggel szemben kifogástalan modort csak jól fizetett munkásoktól várhatunk.

Proponálja a felterjesztés, hogy az egész Dunát állsmrendőri felügyelet alá helyezzék és a vasut törvényhez hasonló törvény alkotassék a hajózási üzembn bekövet-

**Magyarország nem volt hanem lesz**

Magyarország nem volt még készítmény, mely az rövid idő alatt új pártlan népszerűsége, közt kedveltségére igyzen szert, s emiért népszerűlettelenné válték. Ha kutatója a siker okait, azt látjuk, hogy nem a reklám, nem a szervezési munka, nem a kúrdat hozta létre ezt a csodálatos sikert.

Magyarország nem volt még készítmény, mely az rövid idő alatt új pártlan népszerűsége, közt kedveltségére igyzen szert, s emiért népszerűlettelenné válték. Ha kutatója a siker okait, azt látjuk, hogy nem a reklám, nem a szervezési munka, nem a kúrdat hozta létre ezt a csodálatos sikert.

Magyarország nem volt még készítmény, mely az rövid idő alatt új pártlan népszerűsége, közt kedveltségére igyzen szert, s emiért népszerűlettelenné válték. Ha kutatója a siker okait, azt látjuk, hogy nem a reklám, nem a szervezési munka, nem a kúrdat hozta létre ezt a csodálatos sikert.

Magyarország nem volt még készítmény, mely az rövid idő alatt új pártlan népszerűsége, közt kedveltségére igyzen szert, s emiért népszerűlettelenné válték. Ha kutatója a siker okait, azt látjuk, hogy nem a reklám, nem a szervezési munka, nem a kúrdat hozta létre ezt a csodálatos sikert.

Magyarország nem volt még készítmény, mely az rövid idő alatt új pártlan népszerűsége, közt kedveltségére igyzen szert, s emiért népszerűlettelenné válték. Ha kutatója a siker okait, azt látjuk, hogy nem a reklám, nem a szervezési munka, nem a kúrdat hozta létre ezt a csodálatos sikert.

Magyarország nem volt még készítmény, mely az rövid idő alatt új pártlan népszerűsége, közt kedveltségére igyzen szert, s emiért népszerűlettelenné válték. Ha kutatója a siker okait, azt látjuk, hogy nem a reklám, nem a szervezési munka, nem a kúrdat hozta létre ezt a csodálatos sikert.

kezett károkért való felelősségre nézve.

Ujvidéki közigazgatási bizottsága legközelebbi ülésén *Orbán Ignác* műszaki tanácsos előadásában foglalkozik Boja felterjesztésével és szintén felír a miniszterhez a dunai forgalom bajainak megszüntetése érdekében.

## HIREK.

\*\*\*\*

A miniszterek mandátuma. Budapesti tudósítónk jelenti: Váczsonyi Vilmos igazságügyminiszter Budapestben a lerészvárosi kerületben, Mezőssy Béla földmivélségi minisztert nagykállói kerületben egyhangulag képviselővé választották.

Sándor László Budapest új rendőrfőkapitánya. Budapesti tudósítónk jelenti: A hivatalos lap holnap számában jelennek meg *Boda Dezső* nyugdíjaztatásáról és *Sándor Lászlónak* Budapest rendőrfőkapitányává való kinevezéséről szóló királyi kéziratok.

Uj államtitkárok. A hivatalos lap mai száma közli, hogy a király *Tóth Jánost* kultuszminiszteri és *Botlik Istvánt* földmivélségi miniszteri államtitkárrá kinevezte.

Balla Aladárt egyhangulag megválasztották Komárom képviselőjévé. Balla Aladárt, Ujvidéki nyugalmazott főispánját, Komárom ma egyhangulag országgyűlési képviselővé választotta. Ellenjelölt még kísérletezni sem merészt. Rajongó lelkesedéssel vitték diadalra a komáromiak a népszerű Balla Aladár lobogóját és milyen öröme van Komáromnak, hogy Balla Aladárt küldhette az országgyűlésbe, olyan örömteljes visszhangja van Ujvidéken is Balla Aladár diadalának. Az ő kipróbált tehetsége a demokratikus baladásért folytatott nagy küzdelemben méltóan fog érvényesülni a parlamentben.

Szabadságon. *Rehák* Ferenc kir. ítélőtáblai bíró, az ujvidéki járásbírószög vezetője megkezdte szabadságát. Távollétében az ujvidéki járásbírószög vezetését *Wertheim Gyula* kir. járásbíró látja el.

Tisza István a fronton. Bécsből jelenti: A bécsi hadügyminisztériumhoz érkezett hír szerint *Tisza István* gróf a képviselőház tanácskozásainak befejezése után a frontra megy.

Az új horvát miniszter. Bécsből jelenti: Híre jár, hogy horvát minisztert dr. *Unkelhüser* Károly titkos tanácsost, a boszniai tartományi főnök helyettesét nevezik ki.

Bankett nélkül. Budapesti tudósítónk jelenti: *Ugron Gábor* belügyminiszter leiratolt intézést a fűspánokhoz, amelyben utal a háborús viszonyokra és felhívja őket, hogy minden ünnepélyesség nélkül tartsák az installációkat, különösen pedig a szokásos disztribúciók maradjanak el.

Báró Vojnich István v. b. t. t. kiltüntetése. A hivatalos lap mai száma közli, hogy a király báró *Vojnich István* v. b. t. t. országgyűlési képviselőnek a közélet terén szerzett kiváló érdemei elismerésül a Ferencz József-rend nagykeresztjét adományozta.

Ujvidék új közlelmzési biztosa. Báró *Kürtly* Lajos, az Országos Közlelmzési Hivatal elnöke, a következő táviratot intézte *Profuna* Béla polgármesterhez:

Tudomásvétel végett értesítem, hogy Almássy Sándor főszolgabíró urat, mint megbízottamat a törvényhatóság közlelmzési viszonyainak, illetve a közlelmzés tárgyában kiadott háborús rendelkezések végrehajtásának helyszíni ellenőrzésével megbízam. Felhívom, hogy megbízottamat feladata akadálytalan teljesítésében támogassa és azt a támogatást az alárendelt közegetől is biztosítsa.

Leszállítók az ujvidéki főzelek árát — Pécsert. A Pécsi Naplóban olvassuk:

„Az Ujvidéken szerdán feladott zöldfőzelek, ugymint zöldbab, tök, paradicsom, uborka és zöldbeprika szombaton megérkezett s vasárnap reggel 7 órakor a Majláth-terti piacra már forgalomba is került. Az árú Dombóváron elakadt, azért késett ideig s hosszú utat vajbát egy kissé meg is viselte, nedvességéből veszített. A hatóság ezért az árakat leebb szállította. Ha a zöldségtele iránt most nagyobb kereslet mutatkozik, ugy a hatóság új vásárlásokat fog eszközölni s a lehetőleg szerint olcsóbb áron fogja forgalomba hozni.”

Ez a hír mindenképen érdekes. Mikor várhatjuk azonban, hogy az ujvidéki főzelekek Ujvidéken is leszállítják az árát?

A cservenkai Vöröskereszt gyűjtése. A cservenkai Vöröskereszt Egylet lelkes elnöksége a Péter Pál napi gyűjtést ma zárta le, mely a perselyek és a hangverseny szöla jövedelmével együtt 800 koronát eredményezett.

Uj rendőrfelügyelő. A kulaj járás rendőrfelügyelőjévé *Christ Béla* tartalékos főhadnagyot választották meg.

Eljegyzés. Stein Dávid unokáját *Schreiber Cellit* eljegyezte *Dr. Deutsch Henrik* ügyvéd Békéscsabáról.

A pótkávé maximális ára. A várososh rendelet érkezett, amely a pótkávé maximális ára betartásának ellenőrzésére hívja fel a várost, mert megőrített, hogy egy kiló pótkávé 6—7 koronás áron hozták forgalomba. Ezzel szemben a pótkávé ára félkilós csomagban 2 korona 30 fillér, negyedkilós csomagban 1 korona 40 fillér, amelynél többet a kiskereskedők nem kérhetnek a fogyasztótól.

Patakba hullt egy kis leány. Oszeről jelenti: *Dittrich Margit* nevű három éves kis leány a házuk alatt folyó patakba esett s mire észrevették, megfullt.

Borzalmas lelet. A tündérségi határban egy ujszüllött gyermek hullájára akadtak. A csendőrség nyomozást indított.

Kiutatták a júliusi Hsztkontingenst. A Közlelmzési Hivatal elnöke ma értesítette *Profuna* Béla polgármestert, hogy a július

15-ikén esedékes egy havi Hsztkontingenst, 10 vagont a Hádi-termény utján kiutalta az ujvidéki közlelmzési elöljáró. Arra nézve, hogy milyen Hsztkonkapunk, vajjon tiszta buzaliszlet-e vagy tengerit, a leirat nem ad felvilágosítást.

Az Ujvidéki Hirlap telefon-száma. Az Ujvidéki Hirlap telefon-száma a következők:

Szerkesztőség: 400 szám.  
Kiadóhivatal: 180 szám.  
Nyomda: 122 szám.

### Esti osztrák—magyar jelentés.

Budapest, július 10.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A sajtószállásról jelentik: Ma nagyobb harc cselekmények nem történtek.

Kiadótársajnos: Ujvidéki Hirlap lapkiadó és nyomdai részvénytársaság.

### Hirdetések

felvesz a kiadóhivatal.

### APRÓ HIRDETESEK.

Közlelm dílek: 10 szög 1 korona. Minden további szög 10 Hszr. Vastagabb szög 15 szög 20 Hszr. Vasárnap és ünnepek 10 szög 2 korona. Apró hirdetések előre fizetendők. Apró hirdetések és feljegyzések részletei különleg felvilágosítással szög 1 kiadóhivatal. Nyitár soronként 2 korona. Telefon 180.

Rövid és vegyesóra ezermét részére egy igyes segédet keresek mellobbi beépése Ajánlatok kiadóba.

### ELADÓ BIRTOK.

Az ujvidéki határ közelében, 3—30—40 holdas szállások, a legjobb bácskai termőföldekkel elődök.

Vevők forduljanak

### FORGALMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁGHOZ

Ujvidék Winkle-palota, K. L. u. 37. (Márkovics Sz. D. üzlete mellett)

Telefon: 297. Sörgöncym: Forgalom

Szöbeli vagy írásbeli felvilágosításokat díjtalanul adunk.

Mellobbi beépésre lehetőleg gyakorlított

### gyors-és gépiro klasszonyi

alkalmazunk. Némétül tudók előnyben részesülnek, de a magyar helyesírásban való tökéletesség elengedhetetlen feltétel.

Ipar- és Kereskedelmi Takarékpénztár.

### Fatalpu szandálok!

Elsőrendű bormunkával a következő árakban. Szám 22—28 K 390, 29—34 K 490, 35—40 K 590. Ugyanezek bőr orral! Szám 22—28 K 550, 29—34 K 650, 35—40 K 750. Talpából talphörből csomagonként urak részére K 180, hölgyek részére K 150, gyermekeknek K 1—, Kereskedőknek szazalek!

KRIEGSSCHUHVERSAND KELLER  
Wien II. Grosse Sperrgasse 13.

## Gép- és hengerolaj

gépzsir, karbolineum valamint kőszén kétrány minden mennyiségben kapható

## Komlós Bélánál

Ujvidék, Kossuth Lajos utca 43. (Örmény-utca bejár.)  
Interurban telefon: 391. szám.

Hitel vagy egyéb tudósításokat információkért beszerzünk.